Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Aire-la-Ville I	1L
CLUB 2	Paradiso Tigers	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Aire-la-Ville	Date / Datum / Date / Data	23.10.2021
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	16:03
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	POC21		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	75

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	210126	MONTFORT Ludovic	
Official scorer / Marqueur	215075	DUVILLARD Pauline	
Referee 1 / Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy	
Referee 2 / Arbitre 2	9701	CALI MIchele	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	0
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	4
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	12	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Aire-la-Ville I

Nr. No.		Surname / Name, Forename / Vorname, Nom / Cognome, Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	GUINCHE Pierre				210035
20	A	GASCON François				215033
33	G	BERDAT Mickaël	X	X	X	202498
1	G	JARRON Tashi				221606
10		REY Thomas				215076
8		CHEVALLEY André				216347
43		COLLAUD Corentin				210037
6		MOROU Melvine				221604
91		MARIN Mickaël				208249
27		BERGER Bastien				219930
65		BONO Loris				215027
29		NOVELLE Alexandre				215023
17		WALKER Mathieu				215564
54		RIVERA Christopher				221221
19		WALKER Benoit				215563
53		SCHALLER Benjamin				218101
68		BOURGET Valentin				207223
51		SORDET Frédéric				220085

COACH: Surname / Name, Nom / Cognome: SPRECHER Patrick; Forename / Vorname, Prénom / Nome; Signature; 203492

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
20:37	20	8	1				
21:29	27		2				
24:27	6	27	3				
27:40	43	20	4				
35:37	10	20	5				
36:10	27	65	6				
37:01	43	27	7				
42:02	6	27	8				
42:31	19	29	9				
44:49	8	54	10				
52:52	68		11				
55:40	68	53	12				
				TOTAL			12
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
21:54	19	2	23:54	H
31:51	51	2	33:51	J1
34:41	91	2	36:41	H
50:05	27	2	52:05	H
53:12	19	2	55:12	B1
56:13	9	5	60:00	B2
TOTAL			15 min	

2 Paradiso Tigers

Nr. No.		Surname / Name, Forename / Vorname, Nom / Cognome, Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
23	C	CRIVELLI Michele				98032
18	A	BRUGHERA Dario				206361
95	G	RIMOLDI Livio	X	X	X	97124
2	G	SWIDERSKI Jan		X	X	218942
87		DELLA SANTA Marco				202574
55		BARRAY Daniel				201211
80		PASQUALINO Alain				96361
21		BURKHARD Emanuele				99133
29		MAGYAR Etienne				207472
13		STUCKI Zoran				99257

COACH: Surname / Name, Nom / Cognome: RICCI Renzo; Forename / Vorname, Prénom / Nome; Signature; 20543

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
05:12	80	18	1				
15:56	80	18	2				
42:16	23	21	3				
45:29	23	80	4				
57:26	23	18	5				
59:49	80	23	6				
				TOTAL			6
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
07:33	21	2	09:33	A
31:51	13	2	33:51	V1
36:32	87	2	37:01	I
44:17	80	2	44:49	E
46:01	87	2	48:01	K1
TOTAL			10 min	